

„TANI”

Chabar minggoean harga hasil boemi Alam Minangkabau 22 - 29 April '38

Kantoor Landbouw, Padang

29 April '38

No.	Nama barang-barang	Harga 100 kilo	Harga sepikoel	Keterangan
Pasar Padang 29 April '38				
		<i>diboelatkan</i>	<i>diboelatkan</i>	
1	Padi	f 5.50 - 5.65	f 3.40 - 3.50	
2	Beras No. 2 asal dari Solok	„ 10.10 - 10.40	„ 6.30 - 6.55	<i>koerang benar</i>
	„ Kerintji	„ 9.30 - 9.70	„ 5.75 - 6.—	<i>Beras keloearan</i>
3	Kopi Roboesta rata-rata	„ 9.30 - 9.70	„ 5.75 - 6.—	<i>Padang (padi panjang dan 100 hari)</i>
4	Kopi Arab { a. Darat	„ 19.40 - 21.05	„ 12.— - 13.—	<i>f 6.— - f 6.25</i>
	{ b. Mandailing	„ 27.55 - 29.15	„ 17.— - 18.—	<i>sepikoel</i>
	{ No. 1	„ 38.90 - 40.50	„ 24.— - 25.—	
5	Koelit Manis { No. 2	„ 27.55 - 29.15	„ 17.— - 18.—	
	kering dalam { No. 3	„ 15.40 - 17.—	„ 9.50 - 10.50	
	karoeng { No. 3 hitam	„ 8.90 - 10.50	„ 5.50 - 6.50	
	{ tjamboer ² kering	„ 22.70 - 27.55	„ 14.— - 17.—	
6	Getah { a. getah basah 50%	„ 5.10	„ 3.15	coupon
	{ b. getah kampoeng biasa 80%	„ 6.80	„ 4.20	16 - 17 sen
	{ c. „ „ kering 90%	„ 7.65	„ 4.70	sekilo
	para { d. „ asap kampoeng	„ 10.— - 12.—	„ 6.20 - 7.40	<i>jang baik</i>
	{ e. „ (sheety crepe) A.B.C.	„ 10.— - 11.—	„ 6.20 - 6.80	<i>sheety crepe A.B</i>
7	Pinang keras	„ 4.05	„ 2.50	<i>f 12.— - 12.50</i>
	„ latjak	„ 6.45 - 8.10	„ 4.— - 5.—	<i>100 kilo</i>
8	Boeah keras (kemiri)	„ 2.— - 2.45	„ 1.25 - 1.50	
9	Boeah Pala	„ 15.40 - 17.—	„ 9.50 - 10.50	
	Bidjo Pala	„ 15.40 - 17.—	„ 9.50 - 10.50	
	„ saring	„ 27.55 - 29.15	„ 17.— - 18.—	
10	Boenga Pala { a. nomor satoe	„ 72.90 - 81.—	„ 45.— - 50.—	
	{ b. hitam	„ 40.50 - 48.60	„ 25.— - 30.—	
11	Tjengkéh kering	„ 48.60 - 51.85	„ 30.— - 32.—	
12	Copra { Poetau biasa	„ 4.70 - 4.80	„ 2.90 - 2.95	
	{ „ baik	„ 5.05 - 5.15	„ 3.15 - 3.20	
	ker. tjoekil { Partaman biasa	„ 5.10 - 5.20	„ 3.15 - 3.20	
	{ „ baik	„ 5.35 - 5.45	„ 3.30 - 3.40	
13	Rotan (bermatjam-matjam)	„ 3.20 - 9.70	„ 2.— - 6.—	
14	Damar (beloem dipilih) rata-rata	„ 9.70 - 16.20	„ 6.— - 10.—	
	Damar A.F.	„ 25.95 - 27.55	„ 16.— - 17.—	
15	Gambir:	100 kilo	100 kilo	sepikoel
	Halaban	f 50.20	45.35	28.—
	Sarilamak	„ 45.35	35.65 - 40.50	22.— - 25.—
	Koelit kerbau	„ 16.20 - 19.45	24.30 - 32.40	15.— - 20.—
16	„ djawi	„ 24.30 - 40.50	48.60 - 56.70	30.— - 35.—

No	Nama barang-barang	Harga 100 kg	Harga sepikoel	Keterangan	
16	Kentang	f 6.45 - 8.10	f 4.-- - 5.--		
17	Katjang gorèng	.. 7.30 - 8.10	.. 4.50 - 5.--		
18 bidjonja	.. 12.15 - 12.95	.. 7.50 - 8.--		
19 ramang (kedelce)	.. 9.70 - 11.35	.. 6.-- - 7.--		
19 padi datang	.. 12.15 - 13.75	.. 7.50 - 8.50		
20 asal dari sini	.. 7.30 - 8.90	.. 4.50 - 5.50		
20	Daging Djawi	sekilo	.. 0.45 - 0.50		
21	Kerambil boeat dipakai	seratoes	.. 1.50 - 2.--		
22	Teloer ajam	"	.. 1.50 - 1.70		
23 itik	"	.. 2.15 - 2.30		
23	Benzine dari pompa	seliter	.. 0.24 ⁵		
24 "	sebélék 18 ¹ / ₂ l.	.. 4.55		
24	Minjak tanah	"	.. 2.30		
25 manis	"	.. 1.80 - 2.--	boekan Paja-	
26	Arang kerambil	"	.. 1.25 - 1.30	koemboe	
Pasar Pajakoemboeh 24 April '38		Harga 100 kg	Harga sepikoel		
1	Padi (jang baik)	f --	f --	tidak ada	
2	Beras nomor doea	.. 9.70 - 10.15	.. 6.-- - 6.25		
3	Bidji tjoklat (kering)	.. 19.40	.. 12.--		
4	Gambir	a. Sarilamak	.. 42.15 - 46.55	.. 26.-- - 29.--	
		b. Moengkar	.. 42.15 - 46.55	.. 26.-- - 29.--	
		c. Halaban	.. 43.75 - 48.60	.. 27.-- - 30.--	
		d. Pemilihan	.. 39.-- - 46.55	.. 24.-- - 26.--	
5	Bawang mérah asal dari sini	.. 8.10 - 9.70	.. 5.-- - 6.--		
5 Singapoera	.. 9.70	.. 6.--	banja:	
6	Tembakau	a. Piobang	.. 129.60	.. 80.--	fancy
		b. mérah toea	.. 113.35	.. 70.--	Penang
		c. mérah	.. 97.20	.. 60.--	Singapoera
		d. koening	.. 56.70	.. 35.--	Djawa
		e. hitam	.. 64.80	.. 40.--	Bata'
7	Boeah kerambil	seratoes	.. 1.25 - 1.50		
8	Minjak tanah tjap Mangkoeto	sebélék	.. 2.40		
9	Minjak manis Talago	"	.. 2.90	minjak boesoek	
9 Loeboek Basoeng	"	.. tidak datang	(saboen) f 1.	
Pasar Betawi 29 April '38		Harga 100 kg	Harga sepikoel		
1	Damar A E. pilihan	f 30.56	f 18.85		
2	Lampoeng Roboesta	.. 10.25	.. 6.35		
3	Beras Djawa kloewaran huller	.. 6.17 ⁵	.. 3.80		
4 Siam	.. --	.. --		
5	Tjoklat (bidji)	.. 37.25	.. 23.--		
Pasar Singapoera 29 April '38		Harga 100 kg	Harga sepikoel		
1	Getah para, jaitoe:	f 45.05	f 27.80		
2	Sheets dan Crepe	.. --	.. --		
2	Medium blankets sesoedah di-	.. 40.40	.. 24.95		
	bersihkan dipaberik	.. --	.. --		
Palembang 29 April '38		Harga 100 kg	Harga sepikoel		
	getah asap (native smoked sheets)	.. 11.20	.. 6.90		
	Coupon sekilo 18 ³ / ₂₀ sèn	.. --	.. --		

Sebeah penjakit iang melemahkan kemaean banjak orang.

..Soedjah takdir Allah..

Tiga perkataan diatas ioe adalah sebeah oelapan oemoem, jang ajap kali benar dioetjapkan orang. Lebih? banyak tendengar dikampoeng-kampoeng Kita di Alam Minangkabau ini. Arti atau toeloemnja itada lain dari pada mejatakan, bahwa „kekoasaan atau sesoeatoe keadaan, keadjadian atau perobahan alan didoemia ini, Toehan Allah jang poenjanja.“ Seseorang manoesia meski siappoen, tidak akan dapat melakoeakan kekoasaan seperti ioe. Djadi mengoetjapkan „soedah takdir Allah“ ioe sebenarnya soedah sepatoemnja, terhadap kepada hal? jang terseboet diatas.

Akan tetapi terkadang-kadang bagi orang? jang beloeem begitoe mendalami arti kata ioe, ada dioetjaga keroejianja. Meréka tak dapat atau beloeem dapat memperbéda - bédakan atau membagi - bagiankan, jang mana benar malfianja dilain? keadaman?, keadjadian? atau perobahan? ioe jang sebenar - benarnya kekoasaan Toehan dan manoesia poela jang teroentoek bagi manoesia. Artinya jang boléh atau dapat dilakoeakan oléh manoesia mengadakan, mendjadikan atau mengrobahnja. Menoeroet paham atau pengertian merékatoe, mana? hal atau pekerjaan diantaranya ioe jang **fiada dapat** dipikirkan atau dikerjakan oléhnya sendiri, Toehan jang poenja kekoasaan. Katanya „soedah takdir Allah“ dan tak dapat diubah-ubah lagi.

Djadi karena pahnannya jang begitoe roepa, tetap sadialah ia mempergoenakan dan menadakan (mentioekoepkan) ilmoe pengetahoemnja sekeudar berapa jang telah ada padanja sadja. Loepalah ia, toemboelilah kemalasan dan tertoeleoplah kemaemannya akan menambah kemaemannya ioe. Itoeulah keroejianja.

Manawan ini diterangkan dioega sadja aboedoea oempana jang terdjadi, dalam hal mana banjanja terdengar oetjapan „soedah takdir Allah“ (Orang mati karena ditangkap harmanu, sedang mengambij kajoé dalam rimba, Orang? tidak hendak memikirkan sebabnja atau kesalahannya orang jang mati ioe.

Seorang kaem boeroeh, toeroen atau berhenti dari pangkat dalam pekerdjaannya. Orang? tidak hendak memikirkan sebabnja atau kesalahannya orang jang toeroen atau berhenti dari pangkatnya ioe.

Seorang saudagar meroeji dan terpaksa berhenti berbiaga. Orang? tidak hendak memikirkan sebabnja atau kesalahannya? apa sebab ia meroeji dan saudagar? lain tidak.

Seorang tani tidak memperoleh hasil ladangnya, sebanjak jang dikhendakinya (Orang? tidak hendak memikirkan sebab? atau kesalahannya? apa sebab hasil ladang ioe tidak diperoleh sebanjak jang dikhendaki sitani ioe.

Pada hal ada jang boléh dipikirkan atau dilakoeakan orang, menolak atau memperbaiki kedididiane? keadaan ioe. Diantaranya diterangkan disini, tentan? orang tani jang memperoleh koerang hasil sawah ladangnya. Kesalahan orang tani ioe ternjata dari karena malas atau tidak maoe beroesaha: memilih bibit, memoepoek tanaman, membersihkan dan memelihara sebagainya manes-tinja. Beloeem patoet dan tidak pada tempatnya dalam hal ini, orang mejakinkan „soedah takdir Allah“ sadja.

Benar atau tidaknya oeratan jang terseboet diatas ini, diserahkan kepada sidang pembatja.

FRANKEERING BIJ
ABONNEMENT

-- TANI --
Kantor Landbouw Padang

No. 44

Jth. toean

Aan ^{den}
het

Bidjo koelit manis

Pada e. Adjunct Landbouwconsulent Mohamad Said di Fort v/d Capellen dari **penghabisan April 1938** j.a.d. boléh didapat **bidjo koelit manis** jang berkoepas (dalam arang).

Harga 1 kilogram (\pm 7000) bidjo terseboet f **1.40**

**Pesanan boléh djoega dilakoekan dengan perantaraän
Amentar dan Mantri² Landbouw.**

Lekas pesan, soepaja djangan kehabisan